

かいけい 会計しょう

Kaikei shiyō

きょう ご く 【今日の語句 Kyou no goku】

- いっしょ ともだち かね いっしょ はら
• 一緒…あなたと友達のお金を一緒に払うこと

Issho Anata to tomodachi no okane wo isshoni harau koto

- べつべつ ともだち かね はら
• 別々…あなたと友達がそれぞれお金を払うこと

Betsu-betsu Anata to tomodachi ga sorezore okane wo harau koto

りょうり た
料理を食べて、おなかいっぱいになりました。

John has finished the meal, and feels satisfied.

かいけい みせ で
会計をして、お店から出ます。

After paying the check, he leaves the restaurant.

じょん
ジョンさん：すみません。かいけい ねが
お会計をお願いします。

John-san Sumimasen. Okaikei wo onegaishimasu.

てんいん
店員：ありがとうございます。

Ten'in Arigatou gozaimasu.

かいけい いっしょ
お会計はご一緒でよろしいですか。

Okaikei wa goissho de yoroshii desu ka.

じょん べつべつ
ジョンさん：あ、別々で。

John-san A, betsu-betsu de.



てんいん
店員：かしこまりました。

Ten'in Kashikomarimashita.

では、^{てん}天^{ていしょく}ぷらそば定食^{きやくさま}のお客様^{ろっぴやくごじゅうえん}、6 5 0 円でございます。

Dewa, tenpurasoba-teishoku no okyakusama, roppyaku-gojyuu-en de gozaimasu.

ともだち
友達：はい。

Tomodachi Hai.

てんいん
店員：ち^{あず}ょうどお預かりいたします。

Ten'in Chodo oazukari itashimasu.

では、うどん定食と^{きやくさま}コーヒー^{ろっぴやくさんじゅうえん}のお客様、6 3 0 円でございます。

Dewa, udon-teishoku to ko-hi- no okyakusama, roppyaku-sanjyuu-en de gozaimasu.

じょん
ジョンさん：はい。^{りょうしゅうしょう}領収証^{ねが}をお願いします。

John-san Hai. Ryoushushou wo onegaishimasu.

てんいん
店員：かしこまりました。

Ten'in Kashikomarimashita.

^{せんえん あず}1,000円^{さんびやくななじゅうえん}お預かり^{りょうしゅうしょう}いたします。3 7 0 円と^{かえ}領収証のお返しです。

Sen-en oazukari itashimasu.

Sanbyaku-nanajyuu-en to ryoushushou no okaeshi desu.

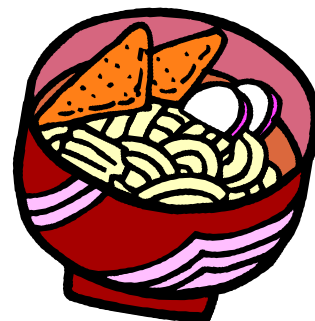
ありがとうございます。またおこしくださいます。

Arigatou gozaimasu.

Mata okoshi kudasaimase.

じょん
ジョンさん：ごちそうさまでした。

John-san Gochisousama deshita.



りょうしゅうしょう

領収証をもらおう！

Ryoushushou o morao !



りょうしゅうしょう

領収証って？ Ryoushushou tte ?

0001-0011

2013年12月15日(日)

領収証
様

① 吉田

② ¥1,050-

③

(消費税 等

¥50 を含みます)

<但し、飲食代として>

レストラン 山田

熊本県熊本市××町1-2-3

TEL:096-123-456

④



担当者

※ 財布等で保管頂く場合、印刷面を内側に折って保管願います。

りょうしゅうしょう

領収証は、お金のやりとりをした証明になるものです。

Ryoushushou wa, okane no yaritori wo shita shoumei ni naru mono desu.

かいしゃ ひと しょくじ

会社の人と食事したときに、もらうことがあるかもしれません。

Kaisha no hito to shokuji wo shitatoki ni, morau koto ga arukamo shiremasen.

れしーと りょうしゅうしょう

レシートが領収証になっていることもあります。

Reshi-to ga ryoushushou ni natteiru koto mo arimasu.



りょうしゅうしょう

領収証をもらったら…。 Ryoushushou wo morattara…

りょうしゅうしょう

領収証をもらったら、

Ryoushushou wo morattara,

- ① ^{なまえ}名前（または、^{かいしゃめい}会社名など）が^か書いてあるか

Namae (mata wa, kaishamei nado) ga kaite aru ka

- ② ^{きんがく}金額が^{ただ}正しいか

Kingaku ga tadashii ka

- ③ ^{なに}何に^{つか}使ったお^{かね}金か^か書いてあるか（「^{ただ}但し^が書き」といいます）

Nani ni tsukatta okane ka kaite aru ka (“Tadashi gaki” to iimasu)

- ④ ^{たんとしや}担当者の^{いんかん}印鑑（または、^{さいん}サイン）があるか

Tantousha no inkan (mata wa, sain) ga aru ka

^{かくにん}を確認しましょう。

wo kakunin shimashou.



く れ じ ッ ト か ー ど つか
クレジットカード、使えますか？

May I use a Credit Card ?



にほん いんしょくてん
日本の飲食店では、

Nihon no inshokuten dewa,

か ー ど かね はら
カードでお金を払えないこともあります。

ka-do de okane wo haraenai koto mo arimasu.

りょうり た か ー ど かね はら たいへん
料理を食べたあとにカードでお金を払えないことがわかった大変です。

Ryouri wo tabeta ato ni ka-do de okane wo haraenai koto ga wakaruto taihen desu.

しんぱい
心配なときは、

Shinpaina toki wa,

「ここはカードで払えますか？」と店員に聞いてみましょう。

“Koko wa ka-do de haraemasuka ?” to ten'in ni kiitemimashou.



ま ー く みせ あんしん
のようなマークがあるお店は安心です。

no youna ma-ku ga aru omise wa anshin desu.